

Contrat de subvention

pour la mise en œuvre du projet

02C0584, PROXIMITIES

Préambule

Le contrat suivant **entre la**

Région Hauts-de-France,

Hôtel de Région, 151, avenue du Président
Hoover, 59555 LILLE Cedex, France

- agissant en tant qu'autorité de gestion (AG) du
programme Interreg Europe

et

Comune di Reggio Emilia

Piazza Prampolini, 1
42122 Reggio Emilia, Italy (Italia)

- ci-après dénommé « Chef de file » (CdF), pour

02C0584 – PROXIMITIES – PROMoting accessible
services, livable spaces and sustainable connections
in peripheral urban territorIES

est conclu sur la base des dispositions légales
indiquées à l'article 1.1.

Liste des abréviations:

Programme - Interreg Europe
AA - Autorité d'audit
CE - Commission européenne
UE - Union européenne
SC - Secrétariat Conjoint
CdF - Chef de File
AG - Autorité de Gestion
PP - Partenaire de projet (PPs - Partenaires de
projet)

Subsidy Contract

for the implementation of the project

Preamble

The following contract **between the**

Région Hauts-de-France,

Hôtel de Région, 151, avenue du Président
Hoover, 59555 LILLE Cedex, France

- acting as Managing Authority (MA) of the
programme Interreg Europe

and

Comune di Reggio Emilia

Piazza Prampolini, 1
42122 Reggio Emilia, Italy (Italia)

- hereinafter referred to as Lead Partner (LP), for

02C0584 – PROXIMITIES – PROMoting accessible
services, livable spaces and sustainable connections
in peripheral urban territorIES

is concluded on the basis of the legal provisions
indicated in article 1.1.

List of abbreviations:

Programme – Interreg Europe
AA – Audit Authority
EC – European Commission
EU – European Union
JS - Joint Secretariat
LP - Lead Partner
MA - Managing Authority
PP - Project Partner (PPs – Project Partners)

Article 1 : Cadre juridique et base contractuelle

1. Les dispositions légales et les documents suivants constituent la base contractuelle du présent contrat de subvention et le cadre juridique de la mise en œuvre du projet PROXIMITIES – PROmoting accessible services, livable spaces and sustainable connections in peripheral urban territorIES:

- Les règlements, les actes délégués et les actes d'exécution des Fonds européens structurels et d'investissement pour la période 2021-2027, précisés ci-dessous ;
- Le programme Interreg Europe, approuvé par la Commission européenne le 05/07/2022 (décision C(2022)4868), établissant le programme (ci-après dénommé « programme Interreg Europe ») et tout amendement approuvé par la Commission européenne ;
- Le droit français applicable à cette relation contractuelle ;

2. Les lois et documents suivants constituent le cadre juridique applicable aux droits et obligations des parties au présent contrat :

- Règlement (UE, Euratom) n° 2018/1046 du Parlement européen et du Conseil du 18 juillet 2018 relatif aux règles financières applicables au budget général de l'Union et toute modification, ainsi que les actes délégués ou d'exécution y afférents ;
- Les règlements, actes délégués et actes d'exécution des Fonds européens structurels et d'investissement pour la période 2021-2027, notamment :
 - Règlement (UE) n° 2021/1060 du Parlement européen et du Conseil du 24 juin 2021 portant dispositions communes relatives au Fonds européen de développement régional, au Fonds social européen Plus, au Fonds de cohésion, au Fonds pour une transition juste et au Fonds européen pour les affaires maritimes, la pêche et l'aquaculture, et établissant les règles financières applicables à ces Fonds et au Fonds « asile, migration et intégration », au Fonds pour la sécurité intérieure et à l'instrument de soutien financier à la gestion des frontières et à la politique des visas, et abrogeant le

Article 1: Legal framework and contractual basis

1. The following legal provisions and documents constitute the contractual basis of this subsidy contract and the legal framework for the implementation of the project PROXIMITIES – PROmoting accessible services, livable spaces and sustainable connections in peripheral urban territorIES:

- The European Structural and Investment Funds Regulations, Delegated and Implementing Acts for the 2021-2027 period, as further specified below;
- The Interreg Europe programme, approved by the European Commission on 05/07/2022 (Decision C(2022)4868) setting the programme (hereinafter referred to as "Interreg Europe programme") and any amendment approved by the European Commission;
- The laws of France applicable to this contractual relationship;

2. The following laws and documents constitute the legal framework applicable to the rights and obligations of the parties to this contract:

- Regulation (EU, Euratom) No 2018/1046 of the European Parliament and of the Council of 18 July 2018 on the financial rules applicable to the general budget of the Union and any amendment, together with related Delegated or Implementing Acts;
- The European Structural and Investment Funds Regulations, Delegated and Implementing Acts for the 2021-2027 period, especially:
 - Regulation (EU) No 2021/1060 of the European Parliament and of the Council of 24 June 2021, laying down common provisions on the European Regional Development Fund, the European Social Fund Plus, the Cohesion Fund, the Just Transition Fund, and the European Maritime, Fisheries and Aquaculture Fund and financial rules for those and for the Asylum, Migration and Integration Fund, the Internal Security Fund and the Instrument for Financial Support for Border Management and Visa Policy, and repealing Council

Règlement (CE) n° 1303/2013 du Conseil, ainsi que tout amendement ;

- Règlement (UE) n° 2021/1058 du Parlement européen et du Conseil du 24 juin 2021 relatif au Fonds européen de développement régional et au Fonds de cohésion, et abrogeant le Règlement (CE) n° 1301/2013 du Conseil, ainsi que tout amendement ;
- Règlement (UE) n° 2021/1059 du Parlement européen et du Conseil du 24 juin 2021 portant dispositions particulières relatives à l'objectif « Coopération territoriale européenne » (Interreg) soutenu par le Fonds européen de développement régional et les instruments de financement extérieur, et abrogeant le Règlement (CE) n° 1299/2013 du Conseil, ainsi que tout amendement ;
- Décision d'exécution (UE) n° 2022/74 de la Commission du 17 janvier 2022 établissant la liste des programmes Interreg et indiquant le montant total du soutien apporté par le Fonds européen de développement régional et par chaque instrument de financement extérieur de l'Union pour chaque programme, ainsi que la liste des montants transférés entre les volets au titre de l'objectif «Coopération territoriale européenne» pour la période 2021-2027, amendée par la décision d'exécution (UE) 2023/1635 de la Commission du 14 août 2023, ainsi que tout autre amendement ;

- Règlement (UE) n° 2016/679 du 27 avril 2016 relatif à la protection des personnes physiques à l'égard du traitement des données à caractère personnel et à la libre circulation de ces données, et abrogeant la directive 95/46/CE (Règlement général sur la protection des données, RGPD) ;
- Articles 107 et 108 du Traité sur le fonctionnement de l'Union européenne, Règlement (UE) n° 2023/2831 de la Commission relatif à l'application des articles 107 et 108 du Traité sur le fonctionnement de l'Union européenne aux aides de minimis, Règlement (UE) n° 651/2014 déclarant certaines catégories d'aides compatibles avec le marché intérieur en application des articles 107 et 108 du traité ; Actes délégués et

Regulation (EC) No 1303/2013, and any amendment;

- Regulation (EU) No 2021/1058 of the European Parliament and of the Council of 24 June 2021 on the European Regional Development Fund and on the Cohesion Fund, and repealing Regulation (EC) No 1301/2013, and any amendment;
- Regulation (EU) No 2021/1059 of the European Parliament and of the Council of 24 June 2021 on specific provisions for the European territorial goal (Interreg) supported by the European Regional Development Fund and external financing instruments, and repealing Regulation (EC) No 1299/2013, and any amendment;
- Commission Implementing Decision (EU) 2022/74 of 17 January 2022 setting out the list of Interreg programmes and indicating the global amount of the total support from the European Regional Development Fund and from each external financing instrument of the Union for each programme and the list of the amounts transferred between strands under the European territorial cooperation goal for the period 2021 to 2027, as amended by Commission Implementing Decision (EU) 2023/1635 of 14 August 2023, and any other amendments;

- Regulation (EU) 2016/679 of 27 April 2016 on the protection of natural persons with regard to the processing of personal data and on the free movement of such data, and repealing directive 95/46/EC (General Data Protection Regulation, GDPR);
- Articles 107 and 108 of the Treaty on the Functioning of the European Union, Commission Regulation (EU) No 2023/2831 on the application of Articles 107 and 108 of the Treaty on the Functioning of the European Union to de minimis aid, Regulation (EU) No 651/2014 declaring certain categories of aid compatible with the internal market in application of Articles 107 and 108 of the Treaty; Delegated and Implementing acts, as

d'exécution, ainsi que toutes les décisions et jugements applicables en matière d'aides d'État ;

- Toute autre législation de l'UE et les principes sous-jacents applicables au CdF et aux PPs, y compris la législation établissant des dispositions sur la concurrence et l'entrée sur les marchés, la protection de l'environnement, et les principes de développement durable, d'égalité des chances, de non-discrimination et d'égalité entre les hommes et les femmes ;
- Les conventions de financement signées par la Commission européenne, l'autorité de gestion et les pays candidats à l'UE participant au programme, publiées sur le site internet du programme ;
- Règles nationales applicables au CdF et à ses PPs et à leurs activités ;
- Les données du projet, comprenant toute la documentation la plus récente du projet, comme le formulaire de candidature et toutes les informations du projet disponibles dans le système électronique (Portail Interreg Europe) ;
- Tous les manuels, lignes directrices et tout autre document pertinent pour la mise en œuvre du projet (par exemple, le manuel du programme) dans leur dernière version, telle que publiée sur le site Internet du programme.

En cas de modification des documents susmentionnés, ainsi que de tout autre document ou donnée pertinent pour la relation contractuelle, la dernière version est applicable.

Article 2 : Attribution du cofinancement et conditions générales

1. Le contrat a pour objet l'attribution d'un cofinancement du programme par l'AG pour financer la mise en œuvre du projet PROXIMITIES, conformément à la décision du Comité de Suivi du 12/12/2023.
2. Le CdF accepte le cofinancement accordé et assume la responsabilité de coordonner la mise en œuvre du projet, en temps voulu, conformément aux dispositions du présent contrat.
3. Le cofinancement est accordé exclusivement pour le projet tel que décrit par la dernière version des données du projet (en particulier le formulaire de

well as all applicable decisions and rulings in the field of state aid;

- All other EU legislation and the underlying principles applicable to the LP and the PPs, including the legislation laying down provisions on competition and entry into the markets, the protection of the environment, and the principles of sustainable development, equal opportunities, non-discrimination and equality between men and women;
- Financing agreements signed by the European Commission, the Managing Authority and the EU candidate countries participating in the Programme, published on the programme website;
- National rules applicable to the LP and its PPs and their activities;
- Project data, comprising all latest project documentation such as application form and all project information available in the electronic system (Interreg Europe Portal);
- All manuals, guidelines and any other documents relevant for project implementation (e.g. programme manual) in their latest version, as published on the programme website.

Should the above-mentioned documents, and any other documents or data of relevance for the contractual relationship be amended, the latest version shall apply.

Article 2: Award of co-financing and general conditions

1. The purpose of the contract is the award of programme co-financing by the MA to finance the implementation of the project PROXIMITIES, in accordance with the decision of the Monitoring Committee of 12/12/2023.
2. The LP accepts the awarded co-financing and assumes the responsibility to coordinate the implementation of the project, in due time, according to the provisions of the present contract.
3. The co-financing is awarded exclusively for the project as described by the latest version of the project data (in particular the approved application

candidature approuvée) disponible dans le système électronique du programme (portail Interreg Europe), comme indiqué à l'article 1 du présent document.

4. Le cofinancement maximal des fonds Interreg et du fonds norvégien (le cas échéant) est stipulé dans la dernière version du formulaire de candidature approuvée disponible sur le portail Interreg Europe.

5. Le cofinancement réel des fonds Interreg et, le cas échéant, le cofinancement réel norvégien seront calculés sur la base des seules dépenses éligibles déclarées. Le montant total à payer par l'organisme comptable du programme (au nom de l'AG) au CdF ne peut pas dépasser les montants maximaux des fonds Interreg et norvégien respectifs approuvés.

6. Le versement du cofinancement est soumis à la condition que la CE et la Norvège mettent les fonds à disposition. En cas de non-disponibilité des fonds, l'AG a le droit de résilier ce contrat ou de réduire le montant du cofinancement accordé. Dans ces cas, toute action en justice de la part du CdF ou des PP contre l'AG est exclue. Dans ce cas, le CdF sera dûment informé par l'AG et guidé sur les mesures respectives à prendre.

7. Le versement du cofinancement des fonds Interreg aux partenaires des pays candidats à l'UE participant au Programme est aussi conditionné par la conclusion de la convention de financement entre le pays concerné, la Commission européenne et l'autorité de gestion.

8. En cas de retard dans la disponibilité des fonds, l'AG peut retenir les paiements jusqu'à ce que les fonds soient disponibles et ne peut être tenue responsable des retards dans les paiements au projet. Dans ce cas, toute réclamation du CdF ou des PP à l'encontre de l'AG est exclue.

9. S'il s'avère que le projet ne dépensera pas le montant maximal du cofinancement du programme accordé, le ou les organes compétents du programme peuvent décider de réduire ce montant en conséquence, en suivant la procédure spécifiée dans le manuel du programme.

10. Si un projet ne respecte pas les dispositions contractuelles relatives au respect des délais indiqués dans le plan de dépenses, à l'absorption du budget, aux exigences de visibilité et à l'accomplissement des réalisations et des résultats, comme indiqué dans les données du projet, des mesures correctives peuvent être mises en place

form) available in the programme's electronic system (Interreg Europe Portal) as referred to in Article 1 of this document.

4. The maximum co-financing from the Interreg funds and Norwegian fund (when applicable) is stipulated in the latest approved version of the application form available in the Interreg Europe Portal.

5. The actual Interreg funds co-financing and, if relevant, Norwegian co-financing will be calculated on the basis of reported eligible expenditure only. The total amount to be paid by the accounting body of the programme (on behalf of the MA) to the LP cannot exceed the maximum amounts of the respective Interreg and Norwegian funds approved.

6. Disbursement of the co-financing is subject to the condition that the EC and Norway make the funds available. In the case of non-availability of funds, the MA is entitled to terminate this contract or reduce the awarded amount of co-financing. In these cases, any legal claim by the LP or PPs against the MA is excluded. In such a case, the LP will be duly notified by the MA and guided on the respective steps to be taken.

7. Disbursement of the Interreg funds co-financing for partners from an EU candidate country participating in the Programme is also under condition that the Financing Agreement between the respective country, the European Commission and the MA is concluded.

8. In case of delays in the availability of funds, the MA can withhold payments until such a time as the funds are made available and cannot be held liable for delays in payments to the project. In this case, any claim by the LP or PPs against the MA is excluded.

9. Should it become evident that the project will not spend the maximum amount of programme co-financing awarded, the relevant programme body/ies may decide to reduce this amount accordingly, following the procedure as specified in the programme manual.

10. Should a project fail to respect the contractual arrangements on timeliness as indicated in the spending plan, budget absorption, visibility requirements and achievement of outputs and results, as set out in the project data, corrective measures may be put in place to ensure the project performance, as well as minimize the impact at

pour garantir la performance du projet, ainsi que pour minimiser l'impact au niveau du programme (par exemple, l'adaptation du projet à la nouvelle situation), comme spécifié dans le manuel du programme.

11. Le programme peut également réduire le cofinancement du programme alloué au projet ou, si nécessaire, arrêter le projet en résiliant le contrat de subvention comme stipulé dans l'article 12 de ce document.

12. Les paiements de cofinancement du programme qui ne sont pas demandés à temps et en totalité comme indiqué dans le plan de dépenses inclus dans le formulaire de demande peuvent être perdus.

Article 3 : Éligibilité des dépenses

1. Les dépenses qui peuvent bénéficier d'un cofinancement du programme sont exclusivement des dépenses éligibles. Les règles d'éligibilité des dépenses des projets pouvant bénéficier d'un cofinancement du programme sont définies dans le manuel du programme.

2. Pour être cofinancées par le programme, les dépenses du projet doivent être conformes aux méthodes de détermination des coûts du projet (coûts réels ou options de coûts simplifiés) pour chaque catégorie de coûts, telles que définies dans le manuel du programme et les données du projet.

3. Le projet ne doit pas faire appel à des fonds provenant d'autres programmes cofinancés par l'UE pour financer les coûts éligibles déclarés pour le présent projet.

4. La période d'éligibilité des coûts encourus par le projet est définie dans le manuel du programme et les données du projet, et doit être respectée par le projet.

Article 4 : Obligations de rapport et paiement

1. Le CdF a le droit de demander des paiements à l'AG en suivant les procédures de rapport définies dans le manuel du programme. Après l'achèvement satisfaisant des obligations de rapports, le cofinancement du programme sera versé par l'organisme comptable du programme sur le compte bancaire du CdF indiqué dans les données du projet. Ce cofinancement sera versé en euros (EUR, €). Tout risque de taux de change pour le transfert aux partenaires sera assumé par le CdF.

programme level (e.g., adaptation of the project to the changed situation), as specified in the programme manual.

11. The programme may also reduce the programme co-financing allocated to the project or, if necessary, stop the project by terminating the subsidy contract as determined in Article 12 of this document.

12. Programme co-financing payments not requested in time and in full as indicated in the spending plan included in the application form may be lost.

Article 3: Eligibility of expenditure

1. Expenditure which qualifies for co-financing from the programme consists exclusively of eligible expenditure. Rules for eligibility of project expenditure qualifying for co-financing from the programme are laid down in the programme manual.

2. To be co-financed by the programme, project expenditure has to comply with the methods for determining the costs of the project (real costs or simplified cost options) for each cost category as defined in the programme manual and project data.

3. The project must not make use of funds from other programmes co-financed by the EU to finance the eligible costs reported to the present project.

4. The eligibility period for costs incurred by the project is defined in the programme manual and the project data and must be respected by the project.

Article 4: Reporting obligations and payment

1. The LP is entitled to request payments from the MA by following the reporting procedures defined in the programme manual. Upon satisfactory completion of reporting, the programme co-financing will be disbursed by the accounting body to the bank account of the LP indicated in the project data. This co-financing will be disbursed in Euro (EUR, €). Any exchange rate risk for transfer to the partners will be borne by the LP.

2. L'AG se réserve le droit de ne pas accepter, en partie ou en totalité, - les dépenses validées par les contrôleurs si, à la suite de ses propres vérifications et/ou de contrôles ou d'audits réalisés par une autre autorité, la validation ou les faits qui y sont mentionnés s'avèrent incorrects, ou si les activités ou les dépenses sous-jacentes ne sont pas conformes au cadre légal tel que défini dans le présent contrat de subvention.

3. L'AG veille à ce que le projet reçoive les paiements du cofinancement du programme en temps voulu et dans leur intégralité. Aucune déduction ou retenue d'autres frais spécifiques qui réduiraient le montant du paiement ne sera effectuée sans préjudice des dispositions énoncées ci-dessus dans le présent article. Réciproquement, le cofinancement des fonds Interreg et Norvégiens versé par l'AG n'excèdera pas la part des fonds Interreg et Norvégiens résultant du montant éligible vérifié par chaque autorité de contrôle responsable, dans le respect des articles du présent contrat.

Article 5 : Modifications du projet

Les modifications du projet sont introduites par le CdF selon les règles et procédures énoncées dans le manuel du programme. Le cas échéant, pour entrer en vigueur, ces modifications doivent être approuvées par le ou les organismes du programme compétentes.

2. The MA reserves the right not to accept – in part or in full – expenditure validated by controllers if – as a result of its own checks and/or controls or audits performed by another authority – the validation or the facts stated therein prove to be incorrect, or if the underlying activities or expenditure are not in line with the legal framework as set out in this subsidy contract.

3. The MA shall ensure that the project receives payments of the co-financing from the programme in time and in full. No deduction or retention of further specific charges which would reduce the amount of the payment shall be made without prejudice of the provisions outlined above in this article. Conversely, the Interreg and Norwegian funds co-financing paid by the MA shall not exceed the share of Interreg and Norwegian funds resulting from the eligible amount verified by each responsible control authority, in compliance with the articles of this contract.

Article 5: Modifications to the project

Modifications in the project shall be introduced by the LP according to the rules and procedures stated in the programme manual. Where relevant, in order to come into effect, these modifications must be approved by the relevant programme body/ies.

Article 6 : Conservation des documents, audit et évaluation

1. Les organismes du programme, les organismes nationaux ainsi que tout organisme de l'UE compétent sont habilités à contrôler l'utilisation des fonds par les CdF et les PP, ou à faire en sorte qu'un tel contrôle soit effectué par des personnes autorisées.

2. Les CdF et PP doivent fournir tous les documents requis pour l'audit, ainsi que toutes les informations nécessaires, et donner accès à leurs locaux professionnels, ainsi qu'aux lieux liés au projet.

3. Les CdF et PP doivent également fournir à tout évaluateur autorisé toutes les informations et l'accès aux documents nécessaires à la réalisation des évaluations du programme ou du projet.

4. Les CdF et PP sont tenus de s'assurer que tous les dossiers, documents et données relatifs au projet sont conservés à des fins d'audit. Les documents sont conservés pendant une période d'au moins 5 ans à compter du 31 décembre de l'année au cours de laquelle le dernier paiement de l'AG au projet est effectué. Des périodes de conservation plus longues peuvent s'appliquer en cas d'aide d'État ou conformément aux règles nationales.

5. En cas de résiliation du présent contrat de subvention, les droits et obligations prévus par le présent article subsistent toutefois.

6. L'AG a le droit de retenir les paiements au CdF jusqu'à ce que toutes les informations et tous les documents requis aient été fournis ou mis à disposition de la manière requise.

7. L'AG a le droit d'effectuer des contrôles par échantillons en plus des contrôles effectués par les organismes nationaux de contrôle financier.

8. L'AG, assistée par le secrétariat conjoint, peut à tout moment demander des informations et des pièces justificatives supplémentaires aux CdF et PP, afin d'accomplir ses tâches de certification.

9. L'AG a le droit de suspendre les paiements si le projet fait l'objet de contrôles ou d'audits de la part de l'AG/SC, de l'AA ou des organes compétents de l'UE jusqu'à ce que ces contrôles ou audits soient terminés. Si l'AA émet des déclarations sur les systèmes de contrôle nationaux et identifie des problèmes de nature systémique, l'AG a le droit de

Article 6: Document keeping, audit and evaluation

1. Programme bodies, national bodies as well as any relevant EU body are entitled to audit the use of funds by the LP and PP or to arrange for such an audit to be carried out by authorised persons.

2. The LP and PP must provide all documents required for the audit, as well as all necessary information, and give access to their business premises, as well as project-related locations.

3. The LP and PP must also provide all necessary information and access to documents for the purpose of carrying out programme or project evaluations to any authorised evaluator.

4. The LP and PP are obliged to ensure that all files, documents and data related to the project are retained for audit purposes. The documents shall be kept for at least a 5-year retention period from 31 December of the year in which the last payment by the MA to the project is made. Longer retention periods may apply in case of state aid or in accordance with national rules.

5. Should this subsidy contract be terminated, the rights and duties stipulated in this article shall, however, persist.

6. The MA has the right to withhold the payments to the LP until all required information and documentation has been delivered or made available otherwise in the required way.

7. The MA has the right to conduct sample checks in addition to the national financial control bodies' checks.

8. The MA, assisted by the joint secretariat, can at any moment request additional information and supporting documents from the LP and PP, in order to perform its certifying tasks.

9. The MA has the right to suspend payments should the project become subject to controls or audits by the MA/JS, AA or relevant EU bodies until these controls or audits have been completed. Should the AA issue statements on the national control systems and identify problems of a systemic character, the MA has the right to suspend

suspendre les paiements au CdF jusqu'à ce que le cas soit résolu.

Article 7 : Rôles et responsabilités

1. Le CdF s'engage à respecter l'ensemble des règles et règlements visés à l'article 1 du présent contrat de subvention (y compris les modifications apportées à ces règles et règlements).

2. Le CdF assume toutes les responsabilités définies dans le manuel du programme ; en particulier, les principales responsabilités du CdF et les responsabilités après la clôture du projet.

3. Le CdF doit s'assurer que la mise en œuvre du projet est conforme au plan de travail, au calendrier et au budget approuvé, comme indiqué dans les données du projet.

4. Le CdF fixe les modalités de ses relations avec les PPs et les responsabilités respectives dans un accord de partenariat qui répond aux exigences minimales stipulées dans le manuel du programme.

5. Le CdF informe immédiatement l'AG de toutes les circonstances qui retardent, entravent ou rendent impossible la réalisation du projet, ainsi que de toutes les circonstances qui impliquent une modification des conditions de versement, ou qui donneraient à l'AG le droit de résilier le présent contrat de subvention, de cesser les versements ou d'exiger le remboursement du cofinancement, en totalité ou en partie.

6. Le CdF est tenu de fournir à l'AG toute information requise et demandée dans le cadre du projet, sans délai.

7. Le CdF fournit à tous les autres partenaires une copie du contrat de subvention signé et veille à ce que les partenaires du projet respectent ses dispositions.

Article 8 : Recouvrements et fonds indûment versés

1. Si un organisme du programme, un organisme national ou un organisme compétent de l'UE découvre des fonds Interreg ou Norvégiens indûment versés, ou si l'AG est informée de tels cas, elle demande le remboursement du cofinancement du programme en tout ou en partie au CdF.

2. Le CdF doit s'assurer que, le cas échéant, le PP concerné rembourse au CdF les sommes indûment versées, conformément à l'accord de partenariat et

payments to the LP until the case has been resolved.

Article 7: Roles and responsibilities, liability

1. The LP undertakes to comply with the body of rules and regulations referred to in Article 1 of this subsidy contract (including any amendments made to these rules and regulations).

2. The LP shall assume all responsibilities laid down in the programme manual; in particular, the main responsibilities of the LP and the responsibilities after the project closure.

3. The LP shall make sure that the project implementation is in line with the work plan, the time schedule and the approved budget, as indicated in the project data.

4. The LP shall lay down the arrangements for its relations with the PPs and liabilities in a partnership agreement that fulfils the minimum requirements stipulated in the programme manual.

5. The LP informs the MA immediately about any circumstances that delay, hinder or make impossible the realisation of the project, as well as all circumstances that mean a change of the disbursement conditions, or which would entitle the MA to terminate this subsidy contract, to discontinue payments or to demand repayment of the co-financing, in full or in part.

6. The LP is responsible for providing the MA with any information required and requested in terms of the project, without delay.

7. The LP shall provide all other partners with a copy of the signed subsidy contract and shall ensure that the project partners comply with its provisions.

Article 8: Recoveries and unduly paid out funds

1. If any programme body, national body or any relevant EU body should discover any unduly paid out Interreg or Norwegian funds, or should the MA be notified of such cases, it shall demand repayment of the programme co-financing in whole or in part from the LP.

2. The LP shall ensure that, if applicable, the PP involved repays the LP any amounts unduly paid, in accordance with the partnership agreement and the

au manuel du programme. Le montant à rembourser peut être déduit du prochain paiement au CdF ou, le cas échéant, les paiements restants peuvent être suspendus. Dans le cas de projets clôturés ou sur demande de l'AG pour les projets en cours, le CdF est tenu de transférer les fonds indûment versés à l'AG, après les avoir récupérés auprès du PP concerné, le cas échéant.

3. Si le CdF ou un PP impliqué dans ce projet ne rembourse pas les fonds indûment versés dans un autre projet financé par le programme, l'AG a le droit de retirer les fonds correspondants relatifs au CdF ou PP en question sur tout paiement ouvert dans ce projet.

4. Dans le cas où le chef de file ne parvient pas malgré ses efforts à obtenir du partenaire le remboursement des fonds Interreg ou Norvégiens, ou lorsque l'AG ne parvient pas à obtenir le remboursement du Chef de File, alors en vertu du Règlement (UE) n° 2021/1059 et des conventions de financement pour les pays candidats à l'UE participant au programme, l'État partenaire sur le territoire duquel le PP concerné est situé (ou, dans le cas d'un GECT, est enregistré), rembourse à l'AG les montants indûment versés à ce PP. Cet État partenaire est alors en droit de réclamer ce montant au PP concerné sur la base de son droit national.

Article 9 : Information et communication, publicité et droits de propriété intellectuelle

1. Le CdF doit s'assurer que les PPs respectent toutes les obligations en matière de publicité, de communication et d'identité visuelle conformément aux règlements énumérés à l'article 1 du présent document et tels que précisés dans le manuel du programme.

2. Le CdF assume l'entière responsabilité du contenu de tout avis, publication ou autre outil réalisé par le CdF, l'un des PPs ou des tiers au nom du CdF ou des PPs. Si un tiers réclame des dommages-intérêts (par exemple, en raison d'une violation des droits de propriété intellectuelle), le CdF indemniserait l'AG si celle-ci subit un quelconque préjudice du fait de cette réclamation.

3. L'AG a le droit d'utiliser les résultats du projet afin de garantir une large diffusion des résultats et des réalisations du projet, et de les mettre à la disposition du public. Le CdF accepte que les réalisations soient transmises par l'AG aux autres autorités du programme, ainsi qu'aux pays participant au programme, afin d'utiliser ce matériel pour montrer comment le cofinancement est utilisé.

programme manual. The amount to be repaid can be withdrawn from the next payment to the LP or, where applicable, remaining payments can be suspended. In the case of closed projects or upon request by the MA for ongoing projects, the LP is obliged to transfer the unduly paid out funds to the MA, after having recovered it from the PP concerned, if applicable.

3. If the LP or a PP involved in this project fails to repay unduly paid funds in another project funded by the programme, the MA has the right to withdraw the corresponding funds relating to the LP or PP in question from any open payment in this project.

4. If despite their efforts, the LP does not succeed in securing repayment of Interreg or Norwegian funds from the partner, or if the MA does not succeed in securing repayment from the LP, then, in accordance with article 52 of the Regulation (EU) No 2021/1059 and the financing agreement for the EU candidate countries participating in the programme, the Partner State on whose territory the PP concerned is located (or in case of an EGTC, is registered), shall reimburse the MA any amounts unduly paid to that PP. This Partner State is then entitled to claim this amount from the PP concerned based on its national law.

Article 9: Information and communication, publicity and intellectual property rights

1. The LP shall ensure that the PPs comply with all publicity, communication and branding obligations according to the regulations listed in Article 1 of this document and as further specified in the programme manual.

2. The LP takes full responsibility for the content of any notice, publication or material developed by the LP, any of the PPs, or third parties on behalf of the LP or the PPs. Should a third-party claim compensation for damages (e.g., due to an infringement of intellectual property rights), the LP will indemnify the MA should the MA suffer any damage because of this claim.

3. The MA is entitled to use the outputs of the project in order to guarantee a wide dissemination of the project deliverables and outputs, and to make them available to the public. The LP agrees that the outputs are forwarded by the MA to other programme authorities, as well as the countries participating in the programme, to use this material to showcase how the co-financing is used.

4. Toute campagne de communication, apparition dans les médias ou autre publicité du projet doit être communiquée à l'Autorité de Gestion pour d'éventuelles mises à jour du site Internet ou mis en avant d'exemples choisis.

5. Dans un esprit de coopération et d'échange, le CdF et les PP veillent à ce que toutes les réalisations et tous les résultats produits à la suite du projet soient d'intérêt public et accessibles au public. L'AG/SC et tout autre organisme du programme, organisme européen et national pertinent peuvent les utiliser à des fins d'information et de communication dans le cadre du programme.

6. Le CdF s'assure qu'il dispose de tous les droits nécessaires à l'utilisation des droits de propriété intellectuelle préexistants, si cela s'avère nécessaire pour la mise en œuvre du projet.

7. Le CdF doit informer l'AG s'il existe des informations sensibles ou confidentielles, ou des droits de propriété intellectuelle préexistants liés au projet qui doivent être respectés.

8. Le CdF s'assure que tous les PP respectent les mentions légales et la politique de protection des données personnelles du site Internet du programme pour l'hébergement, la maintenance et l'édition du site Internet du projet, comme décrit dans le manuel du programme.

9. Le CdF autorise l'AG à utiliser le matériel de communication et de visibilité produit par le projet pour illustrer l'utilisation du cofinancement. Le CdF autorise en outre le ou les organes de programme concernés à transmettre ce matériel à d'autres organes du programme, aux organes responsables de la promotion du programme au niveau national, ainsi qu'aux institutions, organes, bureaux ou agences de l'Union. À cette fin, le CdF veille à ce qu'une licence non exclusive, irrévocable et exempte de redevance permettant l'utilisation de ce matériel et de tous les droits préexistants qui y sont attachés soit accordée aux organismes du programme et de l'Union susmentionnés, conformément à l'annexe IX du Règlement (UE) n° 2021/1060 et comme précisé dans le manuel du programme.

10. L'AG est autorisée à publier, sous quelque forme que ce soit et sur ou par quelque support que ce soit, y compris l'Internet, des (parties des) données du projet afin de remplir ses propres obligations de rapport, de communication et de visibilité découlant

4. Any communication campaign, media appearance or other publicity of the project shall be communicated to the MA for potential website updates or showcases.

5. In the spirit of cooperation and exchange, the LP and the PP shall ensure that all the outputs and results produced as a result of the project are in the public interest and publicly available. The MA/JS and any other relevant programme, EU and national body can use them for information and communication purposes in the framework of the programme.

6. The LP shall ensure that it has all rights to use any pre-existing intellectual property rights, if necessary for the implementation of the project.

7. The LP shall inform the MA if there is any sensitive or confidential information, or any pre-existing intellectual property rights related to the project that must be respected.

8. The LP ensures that all PP respect the legal notice and privacy policy of the programme website for hosting, maintaining, and editing the project's website, as described in the programme manual.

9. The LP authorises the MA to use communication and visibility material produced by the project to showcase how the co-financing is used. The LP furthermore authorises the relevant programme body/ies to forward this material to other programme bodies, programme promoters at national level, as well as Union institutions, bodies, offices or agencies. For this purpose, the LP ensures that a royalty-free, non-exclusive and irrevocable licence to use such material and any pre-existing rights attached to it is granted to the aforementioned Programme and Union bodies in accordance with Annex IX of Regulation (EU) No 2021/1060 and further specified in the programme manual.

10. The MA shall be authorised to publish, in whatever form and on or by whatever medium, including the Internet, (parts of) the project data in order to fulfil its own reporting, communication and visibility obligations arising from the body of rules

de l'ensemble des règles et règlements énumérés à l'article 1. Les données personnelles sont traitées conformément au GDPR (cf. article 13 du présent document).

Article 10 : Cession, transmission légale

1. L'AG peut à tout moment céder à des tiers ses droits découlant du contrat de subvention. Si l'AG décide de le faire, elle en informera immédiatement le CdF.
2. Le CdF n'est autorisé à céder ses obligations et ses droits à des tiers dans le cadre du contrat de subvention qu'après accord écrit préalable de l'AG.
3. En cas de transmission légale, le CdF transfère tous les droits et obligations découlant du présent contrat de subvention à son successeur légal et informe l'AG de cette transmission légale. Il en est de même en cas de transmission légale concernant un ou plusieurs des PPs.

Article 11 : Réclamations et litiges

1. Le CdF a le droit de déposer une plainte officielle au nom du partenariat contre tout acte et/ou décision de l'AG/SC lié à l'exécution du contrat de subvention.
2. Le présent contrat est régi par et interprété conformément au droit français, l'AG ayant son siège en France.
3. En cas de litige entre l'AG et le CdF, des solutions amiables devront être privilégiées avant toute procédure judiciaire. La procédure à suivre est décrite dans le manuel du programme.
4. En cas de litige, le tribunal administratif de Lille est compétent.
5. Selon la loi française n° 94-665 du 4 août 1994, une version française du contrat doit être établie. Les versions anglaise et française du présent contrat sont en vigueur. Les parties contractantes pourront invoquer les dispositions des deux versions.
6. En cas de contradiction entre la version française et la version anglaise, la commune intention des parties prévaut.

Article 12 : Résiliation du contrat

1. L'AG peut résilier le contrat de cofinancement et exiger le remboursement du cofinancement du programme, en totalité ou en partie, si :

and regulations listed in Article 1. Personal data shall be processed in line with the GDPR (cf. Article 13 of this document).

Article 10: Assignment, legal succession

1. The MA is entitled at any time to assign its rights under the subsidy contract to third parties. Should the MA decide to do so, it will immediately inform the LP.
2. The LP is allowed to assign its duties and rights to third parties under the subsidy contract only after prior written consent from the MA.
3. In the event of legal succession, the LP shall transfer all rights and duties under this subsidy contract to its legal successor and shall inform the MA of this legal succession. The same shall apply in case of legal succession for one or more of the PPs.

Article 11: Complaints and litigation

1. The LP is entitled to file a formal complaint on behalf of the partnership against any act and/or decision by the JS/MA related to the execution of the subsidy contract.
2. This contract is governed by and construed in accordance with the laws of France, where the MA is located.
3. Should a dispute arise between the MA and the LP, amicable solutions shall be used prior to legal proceedings. The procedure to follow is laid down in the programme manual.
4. In case of litigation, the administrative tribunal of Lille shall be competent.
5. According to French law number 94-665 of the 4 August 1994, a French version of the contract has to be set. The English and French versions of the present contract are in force. The contracting parties will be able to invoke the provisions of the two versions.
6. In case of contradiction between the French and the English version, the common intention of the parties shall take precedence.

Article 12: Termination of the contract

1. The MA may terminate the co-financing contract and demand the repayment of programme co-financing, in full or in part, if:

a) les informations que les PP devaient fournir lors de la procédure d'évaluation et de sélection, de la phase des conditions ou de la mise en œuvre du projet, étaient fausses ou incomplètes ;

b) le CdF ne remplit pas une condition ou une obligation résultant du contrat de subvention ;

c) un partenaire devient insolvable, fait l'objet d'une administration judiciaire, a conclu un concordat préventif, a suspendu ses activités commerciales, fait l'objet d'une procédure de faillite ou d'une procédure relative à ces questions, ou se trouve dans toute autre situation analogue ;

d) les partenaires, ou toute personne liée, ont commis une fraude ou sont impliqués dans toute activité illégale portant atteinte aux intérêts financiers de l'UE ;

e) le retrait d'un partenaire du projet ou le changement de statut d'un partenaire du projet affecte substantiellement la réalisation du projet ou remet en cause la décision d'attribution ;

f) le projet n'a pas été ou ne peut pas être entièrement mis en œuvre, ou il n'a pas été ou ne peut pas être mis en œuvre en temps voulu ;

g) le projet n'a pas atteint de manière significative les objectifs, les résultats et les réalisations prévus dans le formulaire de candidature, sauf si cela est dûment justifié ;

h) le CdF n'a pas soumis les rapports requis, les preuves ou les informations nécessaires demandées par les organismes du programme dans le délai fixé, à condition que le CdF ait reçu au moins un rappel écrit fixant le délai et précisant les conséquences juridiques d'un manquement aux exigences ;

i) le cofinancement du programme a été partiellement ou entièrement appliqué à des fins autres que celles convenues ;

j) le CdF a entravé ou empêché l'audit du projet, ou n'a pas conservé la documentation du projet requise pour l'audit ;

k) le CdF n'a pas signalé immédiatement les événements qui retardent ou empêchent la mise en œuvre du projet, ou toute circonstance conduisant à sa modification ;

l) La législation européenne et/ou la législation nationale ont été violées par le CdF ou un PP.

a) the information the PPs were required to provide in the assessment and selection procedure, conditions phase or the implementation of the project was false or incomplete;

b) the LP fails to fulfil any condition or obligation resulting from the subsidy contract;

c) a partner becomes insolvent, is having its affairs administered by the courts, has entered into an arrangement with creditors, has suspended business activities, is the subject of bankruptcy proceedings, or proceedings concerning those matters, or is in any other analogous situation;

d) the partners, or any related person, have committed fraud or are involved in any illegal activity detrimental to the EU's financial interests;

e) the withdrawal of a project partner or a change in a project partner's status substantially affects the implementation of the project or puts into question the award decision;

f) the project has not been or cannot be fully implemented, or it has not been or cannot be implemented in due time;

g) the project significantly failed to reach the objectives, results and outputs planned in the application form, unless duly justified;

h) the LP has failed to submit required reports, proof or necessary information requested by the programme bodies within the set deadline, provided that the LP has received at least one written reminder setting the deadline and specifying the legal consequences of a failure to comply with the requirements;

i) the programme co-financing has been partially or entirely applied for purposes other than those agreed upon;

j) the LP has impeded or prevented the auditing of the project, or failed to retain the project documentation required for the audit;

k) the LP has failed to immediately report events delaying or preventing the implementation of the project, or any circumstances leading to its modification;

l) EU legislation and/or national legislation has been violated by the LP or a PP.

2. En cas de résiliation du présent contrat par l'AG, le CdF recevra un avis écrit contenant les instructions nécessaires concernant la clôture du

2. Upon termination of this contract by the MA, the LP shall receive a written notice with necessary instruction regarding the closure of the project.

projet. Lorsque la résiliation du contrat est fondée sur le paragraphe 1 du présent article, l'AG peut demander le remboursement total ou partiel des montants déjà versés au titre du cofinancement du programme, proportionnellement à la gravité de l'irrégularité en question, après avoir permis au CdF de présenter ses explications. L'AG informe le CdF en lui donnant un préavis écrit d'au moins 30 jours et sans verser de compensation d'aucune sorte. À la fin de la période de préavis, l'AG confirmera la résiliation du contrat (sauf si de nouvelles informations fournies pendant la période de préavis permettent à l'AG de reconsidérer la résiliation du contrat).

3. En cas de force majeure, c'est-à-dire si des circonstances exceptionnelles rendent la mise en œuvre du projet excessivement difficile ou dangereuse, et si le contrat de subvention ne peut plus être exécuté de manière efficace et appropriée, les parties peuvent résilier le contrat de subvention moyennant un préavis écrit d'au moins 30 jours, sans être tenues de payer une indemnité. L'AG peut rembourser les dépenses résiduelles inévitables engagées pendant la période de préavis (mais uniquement pour les activités et les dépenses qui ont été correctement exécutées).

4. Le CdF est en droit de demander des paiements au programme uniquement pour la partie du projet réalisée et les activités exécutées avant la résiliation du contrat et soumises au programme avant la date limite indiquée dans la lettre de résiliation.

5. Le contrat peut être résilié par accord mutuel écrit entre le CdF et l'AG.

6. Lors de la résiliation du contrat, les obligations du CdF qui sont encore pertinentes (notamment celles mentionnées aux articles 6, 7, 8, 9 et 10) continuent de s'appliquer jusqu'à la fin du délai mentionné à l'article 6.4.

Article 13 : Gestion et protection des données

1. Toute donnée à caractère personnel dans le cadre du contrat de subvention est traitée par l'AG/SC ou d'autres organismes du programme pertinents conformément au Règlement (UE) n° 2016/679 du Parlement européen et du Conseil du 27 avril 2016 relatif à la protection des personnes physiques à l'égard du traitement des données à caractère personnel et à la libre circulation de ces données (Règlement général sur la protection des données/

Where termination of the contract is based on paragraph 1 of this article, the MA may request full or partial repayment of amounts already paid from the programme co-financing, in proportion to the gravity of the irregularity in question, after allowing the LP to submit its clarification. The MA shall inform the LP by giving a minimum 30 day written notice and without paying compensation of any kind. At the end of the notice period, the MA will confirm the termination of the contract (unless new information provided during the notice period allows the MA to reconsider the termination of the contract).

3. In the case of force majeure, i.e., if exceptional circumstances make implementation of the project excessively difficult or dangerous, and if the subsidy contract can no longer be executed effectively and appropriately, the parties may terminate the subsidy contract by serving a minimum 30-day written notice, without being required to pay indemnity. The MA may reimburse the unavoidable residual expenditures incurred during the notice period (but only for activities and expenditures that have been properly executed).

4. The LP shall be entitled to request payments from the programme only for the part of the project carried out and activities executed before the termination of the contract and submitted to the programme by the deadline indicated in the termination letter.

5. The contract may be terminated by written mutual agreement between the LP and MA.

6. Upon termination of the contract, the obligations of the LP which are still relevant (in particular those mentioned in articles 6, 7, 8, 9 and 10) continue to apply until the end of the period mentioned in article 6.4.

Article 13: Data management and data protection

1. Any personal data under the subsidy contract shall be processed by the MA/ JS or other relevant programme bodies in accordance with Regulation (EU) No 2016/679 of the European Parliament and of the Council of 27 April 2016 on the protection of natural person with regard to the processing of personal data and on the free movement of such data (General Data Protection Regulation/ GDPR) and the terms and conditions of the Interreg Europe Portal.

RGPD) et aux conditions générales du Portail Interreg Europe.

2. Conformément à l'article 4 du Règlement (UE) n° 1060/2021, l'AG, les autres organismes du programme et la Commission sont autorisés à traiter les données à caractère personnel lorsque cela est nécessaire pour remplir leurs obligations respectives au titre de l'ensemble des règles et règlements visés à l'article 1, notamment pour le suivi, l'établissement de rapports, la communication, la publication, l'évaluation, la gestion financière, les vérifications et les audits et, le cas échéant, pour déterminer l'éligibilité des participants.

3. L'AG peut transférer les données relatives au projet et/ou les données personnelles aux organes du programme et aux autorités nationales concernées aux mêmes fins que celles énumérées au paragraphe 2 du présent article.

2. In accordance with Article 4 of Regulation (EU) No 1060/2021, the MA, other programme bodies and the Commission shall be allowed to process personal data where necessary for the purpose of carrying out their respective obligations under the body of rules and regulations referred to in Article 1, in particular for monitoring, reporting, communication, publication, evaluation, financial management, verifications and audits and, where applicable, for determining the eligibility of participants.

3. The MA may transfer project and /or personal data to relevant programme bodies and national authorities for the same purposes as listed in paragraph 2 of this article.

Dispositions finales

1. Le manuel du programme et les données du projet sont considérés comme faisant partie intégrante du contrat de subvention. En cas de modification du manuel du programme, la dernière version s'applique dès sa publication sur le site du programme et le CdF sera informé de cette publication. Toute modification substantielle des données du projet fera l'objet d'une demande de changement soumise par le CdF dans le Portail Interreg Europe et approuvée par le SC au nom de l'AG.

2. Le présent contrat de subvention entre en vigueur à la date de la signature de la dernière de ses deux parties, AG ou CdF. Dans le cas des activités du projet réalisées dans la phase postérieure au jour de la décision de sélection par le Comité de suivi mais avant l'entrée en vigueur du présent contrat de subvention tel que défini ci-dessus, les dispositions du présent contrat de subvention s'appliquent déjà à cette phase de réalisation du projet.

3. La période d'exécution du présent contrat prend fin lorsque les obligations prévues par le présent contrat sont remplies tant par l'AG que par le CdF, et que le délai mentionné à l'article 6.4 est expiré.

4. Si une disposition du présent contrat de subvention s'avérait totalement ou partiellement inapplicable, les parties au contrat de subvention s'engagent à remplacer la disposition inapplicable par une disposition applicable qui se rapproche le plus possible de l'objectif de la disposition inapplicable.

5. Les modifications du présent contrat doivent être faites par écrit.

6. La langue du Programme est l'anglais. Par conséquent, toute correspondance avec le SC et l'AG dans le cadre de ce contrat doit être en anglais et doit être envoyée au SC.

Annexe 1 - Dernière version approuvée du formulaire de candidature disponible sur le Portail Interreg Europe.

Final Provisions

1. The programme manual and the project data are considered as an integral part of the subsidy contract. In case the programme manual is modified, the latest version applies as soon as it is published on the programme website and the LP will be informed about this publication. Any substantial modification of the project data will be subject to a request for change submitted by the LP in the Interreg Europe Portal and approved by the JS on behalf of the MA.

2. This subsidy contract shall enter into force on the date the last of its two parties, MA or LP, signs. In the case of project activities carried out in the phase after the day of the selection decision by the Monitoring Committee but before the entry into force of this subsidy contract as defined above, the provisions of this subsidy contract shall already apply to this phase of project implementation.

3. The execution period of this contract shall end when the obligations set forth in this contract are fulfilled both by the MA and the LP and the period mentioned in article 6.4 has expired.

4. If any provision in this subsidy contract should be wholly or partly ineffective, the parties to the subsidy contract undertake to replace the ineffective provision by an effective provision which comes as close as possible to the purpose of the ineffective provision.

5. Amendments to the present contract must be made in writing.

6. The Programme language is English. Therefore, all correspondence with the JS and MA under this contract must be in English and must be sent to the JS.

Annex 1 - Latest approved version of the application form available in the Interreg Europe Portal.

Signature des parties

Pour l'Autorité de Gestion :

J'accepte par la présente le contenu et les dispositions du contrat de subvention.

Je confirme également être officiellement habilité à signer ce contrat.

Nom et prénom du signataire

Name and surname of the signatory:

Fonction du signataire

Function of the signatory:

Nom de l'organisation

Name of the organisation:

Signature

Date

Pour le Chef de File :

J'accepte par la présente le contenu et les dispositions du contrat de subvention. Je confirme également être officiellement habilité à signer ce contrat.

Nom et prénom du signataire

Name and surname of the signatory:

Fonction du signataire

Function of the signatory:

Nom de l'organisation

Name of the organisation:

Signature

Date

Signature of the Parties

For the Managing Authority:

I hereby accept the content and provisions of the subsidy contract.

I also confirm to be officially entitled to sign this contract.

.....

.....

.....

.....

.....

For the Lead Partner :

I hereby accept the content and provisions of the subsidy contract. I also confirm to be officially entitled to sign this contract.

.....

.....

.....

.....

.....